Zeitschrift:	The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK
Herausgeber:	Federation of Swiss Societies in the United Kingdom
Band:	- (1950)
Heft:	1149

Rubrik: Prepaid subscription rates

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. <u>Siehe Rechtliche Hinweise.</u>

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. <u>Voir Informations légales.</u>

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. <u>See Legal notice.</u>

Download PDF: 15.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

The Swiss Observer

FOUNDED BY PAUL F. BOEHRINGER.

The Official Organ of the Swiss Colony in Great Britain.

EDITED BY A. STAUFFER WITH THE CO-OPERATION OF MEMBERS OF THE SWISS COLONY IN GREAT BRITAIN. Felephone: Clerkenwell 2321/2. Published Twice Monthly at 23, LEONARD STREET, E.C.2. Telegrams: Freprinco, London.

FRIDAY, DECEMBER 15th, 1950.

AND COLONIES 12 issues, post free 1 24 issues, post free 1 switzzepi and 12 issues, post free 1	. 8/6
12 issues, post free Frs. 7	. 16/-
24 issues, post free Frs. 13	rs. 7 rs. 13.50
(Swiss subscriptions may be paid into Postscheck-Konto Basle V 5718).	

Federal

Vol. 35. No. 1149.

M. Roy Hunziker, at present at the Foreign Office in Berne (Press Service), has been transferred to the Swiss schington to take over the post of Dr.

Legation in Washington, to take over the post of Dr. Eric Kessler, who has recently been appointed Chargé D'Affaires in Bucarest. (M. Hunziker was well-known in the London Swiss Colony having occupied the post of Secretary of Legation for several years.)

The Federal Council has bestowed upon M. Walter Diener the title of Vice-Consul.

Vice-Consul Diener was born in 1901, and hails from Frauenfeld, he emigrated to Tanga in 1934, where he occupies the post of Assistant Manager of a Swiss firm.

Mr. Albert Wyler has been appointed Swiss Consul in Dacca, in succession to Mr. R. Sahli who has tendered his resignation.

The following three Federal Judges will relinquish their posts at the end of this year: Dr. Jakob Halblüzel (Zurich); Dr. August Ernst (Aargau); and Dr. E. Hasler (Zurich).

Mr. Walter Gubler, of Wila(Ct. Zurich), has been appointed Vice-Director of the Federal Customs Administration, and Mr. Burkhard Matti, of Glarus, Director of the customs district III.



Dr. h.c. Emil Bitterli, one of the pioneers of the Swiss Electricity Industry, has celebrated his 90th birth-

day anniversary in Zurich. Mr. Karl Gnehm-Bertschinger, of Mühlebach (Ct. Zurich), has celebrated his 102nd birthday [A.T.S.]

The strength of the various parties of the "Kantonsrat" Zug, after the recent elections is as follows: Conservative-Christian Peoples party: 44 seats (formerly 39); Liberal Democratic party: 11 seats (formerly: 14); "Landesring der Unabhängigen": 1 seat (previously: 0); Socialist Party: 11 seats (previously: 14). The Council numbers 78 members, the Conservative-Christian party is again leading.

PRICE 8d.

All the members of the cantonal government have, been re-elected.

Dr. Lusser and Alois Zehnder have been elected members of the States Council (Ständerat). [A.T.S.]

Mr. Hans Michel, author and a teacher at the secondary school in Lauterbrunnen, has been made an honorary citizen of the Commune of Lauterbrunnen. [A.T.S.]

Mgr. Eugène Folletête, Deacon of the Cathedral of St. Urs and "General Vicar" of the Jura, has celebrated his 80th birthday anniversary. [A.T.S.]

The paper "Popolo e Libertà" which is published in Bellinzona, has celebrated his 50th jubilee. Dr. E. Celio, a former Federal Councillor and at present Swiss Minister in Rome, was at one time Editor-in-Chief of this paper. [A.T.S.]

Army

At the end of this year various changes will take place in the command of Swiss army units.

Army-Corps Commander Herbert Constam, at present in command of the 3rd Army-Corps, will relinquish his post on reaching retiring age.

Colonel Constam entered the Instructor's Corps in 1909. In 1918, he was transferred to the General Staff with the rank of major, he subsequently held the following commands: Infantry Regiment 29, Infantry Mountain Brigade 15, commander of the "Schiess-Schule," Wallenstadt, and "Zentral Schulen." In 1938, he took over the command of the 6th Division and seven years later (1945), was entrusted with the command of the 3rd Army-Corps.

